



# CHOCOLATE PRO<sup>TM</sup>

Šokolaad iisutati  
Šokolader ka iisesanas podiņš  
Puodelis šokolaado tūpinimui

## KASUTUSJUHEND

LUGEGE KASUTUSJUHEND HOOLIKALT LÄBI JA HOIDKE SEE ALLES.

## LIETOŠANAS INSTRUKCIJA

IZLASIET UN SAGLABĀJIET ŠOS NORĀDĪJUMUS.

## NAUDOJIMO INSTRUKCIJA

PERSKAITYKITE NAUDOJIMO INSTRUKCIJĄ IR JĄ IŠSAUGOKITE.

**TÄHTSAD OHUTUSNÖUDED** – lugege need enne Chocolate Pro™ šokolaadisulati kasutamist läbi.

## **TOODE ON MÕELDUD VAID KODUMAJAPIDAMISES KASUTAMISEKS!**

Kõigi elektriseadmete kasutamisel tuleb alati järgida peamisi ohutusnöudeid.

1. Enne seadme kasutamist lugege palun kasutusjuhend hoolikalt läbi.
2. Ärge puudutage seadme kuumata pinda. Hoidke sulatusnöu alati käepidemest.
3. Elektrilöögi vältimiseks ärge pange pange alust, toitejuhet ega rööpiirteetega ega mõnda teise vedelikku.
4. Olge eriti tähelepanelik, kui seade kasutab laps vahendeid sulatatakse laste lähe-  
duses.
5. Pärast kasutamist ja enne puhasdamist eemaldage alati toitejuhtme pistik pistiku-  
pesast. Enne puhasdamist ja hoiki kohta asetlejat seadmel täielikult maha  
jahtuda.
6. Ärge kasutage seadet, kui selle töövõesi on hädasid või hädade ise, selle toite-  
juhe või pistik on vigas saanud. Viga seade kontrollimiseks parandamiseks või  
reguleerimiseks tootja volitatud teenuseks laskotta.
7. Kasutage seadmega ainult vähemalt vähemalt originaaltarvikuid ning -sulatusnöu.  
Selle nöude eiramine võib põhjustada traumatis.
8. Ärge kasutage seadet vahendeid vahendustes. Toode on mõeldud kasutamiseks ainult  
sisetingimustes.
9. Ärge laske toitejuhtme sulatuda vahendeid kuumata pinda ega rippuda üle lauaserva  
vms.
10. Ärge asetage seadet kuumale gaasi- või elektripliidile ega kuuma ahju, samuti  
mitte vahendeid lähepusse.
11. Ärge kasutage seadet ega sulatusnöu mikrolaineahju.
12. Olge kindla šokolaadi sisaldava seadme teisaldamisel väga ettevaatlik.  
Vahendeid toitejuhtme pistiku pistikupesast eemaldamist lülitage seade toitelülitist välja.
13. Kasutage seadet ainult ettenähtud otstarbel. Seade on mõeldud ainult šokolaadi  
ting glasuurisegude sulatamiseks.
14. Elektrilöögiohu vähendamiseks kasutage seadet ainult komplekti kuuluva sulatus-  
nöoga. Ärge sulatage šokolaadi ega glasuurisegusid seadme alusel.
15. Ärge täitke sulatusnöu üle maksimaaltäitetähise.
16. **HOIDKE KASUTUSJUHEND ALLES.**

# OLULINE INFO

Seadmel on lühike toitejuhe, et vähendada ohte, mis võivad tekkida juhtmesse takerdumisel. Kui kasutate pikendusjuhet, peab selle võimsus olema vähemalt sama suur kui sellega ühendataval šokolaadisulatil. Pikendusjuhe tuleb paigaldada nii, et see ei ripuks üle tööpinna või laua serva, ei satuks lapse haardeulatusse ega segaks seadme kasutajat või möödujaid.

## Kasutusjuhised

1. Enne esmakasutust peske ning kuivatage sulatusnõu korralikult. ÄRGENDA KASTKE SEADME ALUST VETTE. Puhastage seda niiske lapiga.
2. Asetage sulatusnõu seadme küttekehaga alusele ning pange seade õhru õige või lauale. Kasutage seadet voolvõrgu pistikupesa läheduses ning veest eemal.
3. Ühendage šokolaadisulati toitejuhtme pistik 120 V pingega. Väluvõrgu pistikupessa. Parima tulemuse saavutamiseks laske seadmel läbi minuti eelsoojeneda. Märgutuli süttib üksnes siis, kui lülitit on lootud seadmele WARM või MELT.
4. Korraga saab sulatusnõus sulada kuni 700 g šokolaadi või glasuurisegut. Kiiremaks sulatamiseks pange sulatusnõusse kõrge õhukomes 250 g šokolaadi või glasuurisegut. Sulamiseks jätkage kasutage šokolaadi vääksemateks tükkideks. HOIATUS! Sulatusnõu võib olla kuurklik.
5. Segage aeg-ajalt puusika või kuurakina. Tihkibitsaga kui šokolaad on sulanud.
6. Soovi korral lisage veel šokolaadi ja glasuurisegut. Jätka te segamist, kuni kõik on sulanud.
7. Korrage eeltoodud toimingu, kui ei vajalik kasutada šokolaadi või glasuurisegut on sulanud või kuni sulatusnõus on maksimaalsetetahiseni. Seejärel seadke lülitit asendisse WARM, et vähenda sulašokolaadi või glasuurisegut vedelana.
8. Kui sulašokolaadi või glasuurisegut muutub liiga tihkeks, kuumutage massi, seades lülitit uuesti asendisse MELT.
9. Põhjakasutamiseks ärge unustage sulašokolaadi aeg-ajalt segada.
10. Ärge kuru üagi lätke sisselülitatud seadet ilma järelevalveta. Vajaduse korral lülitage seadme lätlus ja sulatage šokolaad või glasuurisegut hiljem uuesti.

# SVARĪGI DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI – izlasiet pirms Chocolate Pro™ kausēšanas podiņa lietošanas.

## IERĪCE PAREDZĒTA TIKAI LIETOŠANAI MĀJSAIMNIECĪBĀ!

Elektroierīču lietošanā vienmēr jāievēro drošības pamatnorādījumi, ietverot šāk minētos:

1. Pirms lietošanas izlasiet ierīces lietošanas instrukciju.
2. Neaizskariet karstās virsmas. Vienmēr tveriet aiz kausēšanas podiņa šokatura.
3. Lai izsargātos no elektriskā trieciena, nesāmērciet barošanas sienas kontaktaktdakšas vai ierīces pamatni ūdenī vai kāda ūdens ūdrumā.
4. Ja ierīci lieto bērni (vai tā tiek lietota vairāku tuvumā), ierīces ātrums pieaugušo uzraudzību.
5. Atvienojiet ierīci no elektroīķītes, kad nelietojat to un pirms tīrišanas. Pirms tīrišanas un uzglabāšanas laujiet ierīci kārtīgi atvienot.
6. Nelietojiet ierīci ar hļaudību varošanas vadību vai kontaktaktdakšas. Ierīci pēc tam, kad ierīces darbībā esat, vērojiet ūmu un izgudājet ierīci ražotājam pārbaudei, remontam vai noregulēšanai.
7. Nelietojiet ierīci ar jebkādiem pārveidotiem, pievienotiem vai arī kausēšanas podiņus, kurus ražotājs nav ieteicis. Šādi izstrādātie ierīci ir paredzēti lietošanai tikai telpās.
8. Nelietojiet ierīci ārpus telpām. Šī ierīce ir paredzēta lietošanai tikai telpās.
9. Neļaujiet barošanai vada vēlāk par 10 minūtēs pārbaudi vai darbvirsmas malu vai nonākt saskarē ar karstām virsmām.
10. Nenovietojiet ierīci virs ūdens tuvu gāzei vai elektriskajām plītīm vai sakarsušai cepeškrāsnī.
11. Nelietojiet ierīci kausēšanas podiņu mikrovilņu krāsnī.
12. Īpaši piezīme: jāievēro, kad pārvietosiet ierīci ar karstu ūdrumu.
13. Pirms ierīces lietošanas vada atvienošanas no sienas kontaktligzdas, iestatiet slēdzi „off” pozīcijā.
14. Nelietojiet ierīci tikai tai paredzētiem mērķiem. Ierīce ir konstruēta tikai šokolādes kausēšanai vai konditorijas izstrādājumu glazūras gatavošanai.
15. Ierīci samazinātu elektriskā trieciena varbūtību, lietojiet ierīci tikai ar noņemamu kausēšanas podiņu. Nekausējiet šokolādi, kā arī negatavojiet konditorijas izstrādājumu glazūru tieši ierīcē.
16. Nekausējiet šokolādi, kā arī negatavojiet konditorijas izstrādājumu glazūru virs „max fill” (maks. uzpilde) atzīmes uz podiņa.
17. **SAGLABĀJIET ŠO LIETOŠANAS INSTRUKCIJU.**

## **SVARĪGA INFORMĀCIJA**

Šī ierīce ir aprīkota ar īsu barošanas vadu, lai samazinātu gara barošanas vada sapīšanās vai aizkeršanās draudus. Varat uzmanīgi lietot pagarinātāju, tomēr jāraugās, lai elektrotīklam apzīmētie rādītāji sakristu. Pagarinātājs nedrīkst nokarāties pār darbvirsmu vai galda virsmu, kur to bērns var pavilkta vai nejauši aizķert. Neļaujiet pagarinātājam pārkāties pār darbvirsmas malu vai galdu, kur to var saķert mazi bērni vai to var netišām aizķert ierīces lietotājs vai garāmgājējs.

## Lietošanas norādījumi

- Pirms pirmās lietošanas rūpīgi izmazgājiet un nosusiniet podiņu. NEKĀDĀ VĒLĀ  
CIET ELEKTRISKU IERĪCI ŪDENĪ. Noslaukiet ierīces pamatnes daļu ar vītriņu drānu.
  - Ievietojiet kausēšanas podiņu pamatiņē un novietojiet pamatiņi uz lietzenas virsmas, piem., uz darbvirsmas. Pārliecinieties, ka ierīce atrodas tuvumā elektrotīkla kontaktdakšai un tālāk no jebkāda ūdens avota.
  - Pieslēdziet šokolādes kausētāju 120 V elektrotīkla kontaktāi un pārvietojiet slēdzi uz „melt” (kausēšanas) pozīciju. Labāku rezultātu saņemšanai laujiet ierīcei iepriekš uzsilt aptuveni 5 minūtus. Indikators sagaisīs tikai tad, kad slēdzis būs iestatīts „melt” (kausēšanas) vai „warm” (sildīšanas) pozīcijā.
  - Kausēšanas podiņā var ierīciot un izkarot vīnu lāikus līdz pat 200 g šokolādes vai konditorijas izstrādājumu glazūras. Tomēr ātrāk procesā var ievietojiet kausēšanai vienai reizei pāriņā 220 g šokolādes konditorijas izstrādājumu glazūras. Kausēšanas laika paātrināšanai var ievainīt šokolādes lākos gabaliņos. UZMANĪBU! Podiņš var būt karsts pievienotā laikā.
  - Periodiski apmaisiet ar kārtējo rotiņu karstumātuļu skrāpi, līdz visa šokolāde ir izkususi.
  - Pēc vēlēšanās var ievietot apildu šokolāki vai izejvielu konditorijas izstrādājumu glazūras kausēšanai. Turpiniet ierīci un, kamēr viela ir izkausēta.
  - Atkārtojiet ierīci un jo ātri, kamēr tiek sasniegta kausējamās izejvielas vēlamā pakāpe vai pirms tam tiek sasniegta „max fill” līnija un pārvietojiet slēdzi uz „warm” pozīciju, lai ierīcei šokolādi vai konditorijas izstrādājumu glazūru šķidrā veidā.
  - Ja izkausētā šokolāde vai konditorijas izstrādājumu glazūra sabiezē, vienkārši pārējiet slēdzi atpakaļ uz „melt”, lai paaugstinātu temperatūru.
  - Iemīniet ierīcieties, ka izkausētā šokolāde jāapmaisa, lai novērstu piedegšanu. neatstājiet ieslēgtu ierīci bez uzraudzības. Nepieciešamības gadījumā slēdziet ierīci un atkārtojiet kausēšanas procesu vēlāk.

# SVARBŪS SAUGOS NURODYMAI

– perskaitykite prieš naudodamis  
„Chocolate Pro™“ puodelį šokolado tirpinimui.

## SKIRTAS TIK NAUDOJIMUI NAMUOSE!

Naudodamiesi elektros prietaisais visada laikykite bendrujų atsargumo priemonių šią nurodymų:

- Prieš naudodamis prietaisą, perskaitykite šią naudojimo instrukciją.
- Nelieskite karšto paviršiaus. Puodelį visada imkite už rankenos.
- Kad negautumėte elektros smūgio, nenardinkite prietaiso lango ar lango į vandenį ar kitą skystį.
- Būkite atidūs, jeigu prietaisą naujosią vaizdas arba prietaisą naudojamas netoli vaiko.
- Išjunkite prietaisą iš tinklo, kai jis nenaudojate ir prietaisą išlaidomi priežiūros darbus. Prieš valydamis išlaidomis prietaisą į laikiną vietą, leiskite jam visiškai atvesti.
- Jei prietaiso elektros ladas arba jo kištukas yra pažeistas, prietaisas buvo kitaip pažeistas, jo nebenaudokite. Norėdami prietaiso ladaus patainytus sureguliuoti, nugabentkite prietaisą į artimiausią gamintojo remonto centrą.
- Kad nesusižeistumėte, su prietaisu nenaudokite įki gaminimo nerekomenduojamų priedų ir tirpdymo prietaiso.
- Nenaudokite prietaiso lango. Gaminys skirtas naudoti tiktais patalpoje.
- Stebékite, kad laido kištukas nuo stalio ir nesiliestų prie įkaitusių paviršių.
- Nedékite prietaiso ant laido arba arti atviro ugnies, viryklės kaitvietės arba įkaitusių orkaitės.
- Nedékite prietaiso iš mikrobanginę krosnelę.
- Būkite ypač atsargūs pernešdami prietaisą, kuriame yra karšto skysčio.
- Prietaiso laukamam laido kištuką iš elektros lizdo, prietaisą išjunkite (jungikli pastumite į „OFF“ padėtį).
- Prietaisą naudokite tik jo tiesiogine paskirtimi. Prietaisas yra skirtas tik šokolado tirpymui ir konditeriniams aptepams gaminti.
- Mlad išvengtumėte galimo elektros smūgio, naudokite tik su išimamu puodeliu. Netirpdykite šokolado arba aptepo prietaise, tirpdykite tik puodelyje.
- Nedékite daugiau šokolado, nei nurodyta – daugiau nei iki „max fill“ žymės, pažymėtos ant puodelio vidinės pusės.
- IŠSAUGOKITE ŠIAĮ INSTRUKCIJĄ.**

# **SVARBI INFORMACIJA**

Komplekste yra trumpesnis laidas, nes naudojant ilgesnį laidą ir už jo užkliuvus, gali atsitikti nelaimė. Galite atsargiai naudoti prailginimo laidą, tačiau prailginimo laido galia (pažymėta ant laido) turi būti bent to paties stiprumo, kaip ir prietaiso. Žiūrėkite, kad prailginimo laidas nekabotų nuo stalo, kad prietaisas neapvirstų, arba jį patempę vaikai nenumestų prietaiso nuo stalo. Neleiskite, kad prailginimo laidas kabotų nuo stalo, žiūrėkite kad prietaisas neapvirstų, jį patempę vaikai nenumestų prietaiso nuo stalo, arba praeidami neužkliudytumėte.

## **Naudojimo instrukcija**

1. Prieš pirmą kartą naudojant, puodelį išplaukite. NIEKADA NEMERKITE Į TROS PRIETAISO Į VANDENĮ. Prietaiso pagrindą nuvalykite drėgna vandens.
2. Puodelį įdékite į šildytuvą ir pastatykite ant lygios vietas, pavyzdžiu, buteto arba stalo. Statykite kuo arčiau prie elektros lizdo ir kuo toliau nuo vandens.
3. Prietaisą įjunkite į 120 V elektros tinklą, ir jungiklij pasukite į *on* arba *melt* – tirpinti. Palaukitė 5 minutes, kad prietaisas iškaistų. Indikatorius užtinkras tada, kai jungiklis bus *melt* (tirpinimo) arba *warm* (šildymas) parametruose.
4. Į puodelį vienu kartu tirpdyti gali maždaug 700 g šokolado. Kad greičiau sutirptų, į puodelį iš karto įdékite 220 g šokolado. Jeigu norite, kad ištirptų greičiau, šokoladą supjaustykite į mažus gabalus. UŽEMES ĮPUODELIS labai įkaista – jo nelieskite.
5. Kol šokoladas ištirps, netkarčius pamaišyti. Išmediniu ūgiksu arba karščiu atsparia mentele.
6. Po truputį sudékite likusį šokoladą. Maisykite, kol ištis, 3.
7. Kartokite aukščiau aprašytus veiksnius, kol ištis, išlysite šokoladą arba kol ištirpinatas šokoladas paruoštas. Jeigu šokoladas nesustingtu, jungiklij pastumkite į *warm* (šildymo) parametrus.
8. Jeigu šokoladas praudus stingti, padidinkite temperatūrą – jungiklij pastumkite į *melt* (tirpinimo) parametrus.
9. Kad šokoladas lieprastętų, nepamirškite kartas nuo karto jį pamaišyti.
10. Niekaip nepalikite veikiančio prietaiso be priežiūros. Jeigu reikia, išjunkite prietaisą o šokoladą galėsite ištirpinti vėliau.